

**CONTRATO DE TRANSPORTE ESCOLAR**

J.I. "LUCERITO" SAN ESTEBAN-VALPARAÍSO

CARLOS EUGENIO SEGURA VALDÉS

N° INT. VMV- 1048-2015

En Viña del Mar, a 03 de septiembre de 2015, entre **FUNDACIÓN EDUCACIONAL PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DEL MENOR**, RUT N° 70-574.900-0, representada por la Directora Regional de la Región de Valparaíso doña **PAOLA ALVAREZ CAYULEF**, cédula nacional de identidad N° 9.981.031-9, ambas domiciliadas en 7 Norte N°1094, Viña del Mar, en adelante "Fundación Integra" o "Integra", por una parte; y, por la otra, **CARLOS EUGENIO SEGURA VALDÉS**, cédula de identidad N° 5.829.630-9, con domicilio en Villa El Dorado N°743, San Esteban, en adelante el "transportista"; se ha convenido el siguiente contrato de transporte que se registrará por las normas pertinentes de la Ley N° 18.290, del Decreto N° 38 de 1992 del Ministerio de Transporte y Telecomunicaciones, de la Ley N° 19.831 de 2002, del Decreto N° 38 de 2003 del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, y las siguientes estipulaciones:

**PRIMERO: OBJETO.** Fundación Integra, en calidad de mandataria y en representación de las personas señaladas en el **ANEXO N° 1** de este instrumento, contrata al transportista para que efectúe el transporte de **20 NIÑOS(AS)** beneficiarios de la institución desde su domicilio hasta el jardín infantil "LUCERITO" en recorrido de ida y regreso.

**SEGUNDO: CONDUCTOR Y ACOMPAÑANTE.** El conductor del vehículo que se individualiza en la cláusula séptima, es doña **BRIGIDA NATALIA GONZÁLEZ BARRAZA**, cédula de identidad N°15.764.277-4, con domicilio en El Huape s/n, San Esteban, siendo asistida en el servicio por doña **CRISTINA ANDREA ROLDÁN VASQUEZ**, cédula de identidad N°15.060.453-2, con domicilio en La Chaparrita N°3168, San Esteban. El conductor de reemplazo será don **CARLOS EUGENIO SEGURA VALDÉS**, ya individualizado y la acompañante de reemplazo será **BONNY ANGÉLICA OLIVARES ROJAS**, cédula de identidad N° 15.061.301-9, domiciliada en Pasaje El Canelo N°355, San Esteban.

**TERCERO: PAGO DE LOS SERVICIOS** Por el total de los servicios contratados, Integra pagará al transportista la suma total mensual de **\$680.000.- (seiscientos ochenta mil pesos)**, exento de IVA, contra entrega de la respectiva factura o boleta.

**CUARTO: PLAZO DEL CONTRATO.** El servicio de transporte contratado comenzó a prestarse el día **27 DE ABRIL DE 2015** y se extenderá hasta el día **31 DE DICIEMBRE DE 2015**. Sin perjuicio de esto, Integra se reserva la facultad de poner término al contrato unilateralmente en cualquier momento, sin expresión de causa, y sin derecho a indemnización, para lo cual deberá dar aviso al transportista por escrito con a lo menos diez días de anticipación.

**QUINTO: OBLIGACIONES DEL TRANSPORTISTA.** El transportista se obliga especialmente a:



- a) Recoger y dejar en los respectivos hogares, previamente estipulados, a los niños y niñas beneficiarios del servicio contratado, según la ruta y horarios establecidos por Integra;
- b) Transportar a los niños y niñas beneficiarios en las condiciones normales del servicio de transporte escolar, acorde con las normas legales vigentes;
- c) Mantener la calidad y el buen estado del vehículo utilizado para el cumplimiento del objeto de este contrato;
- d) No transportar más niños y niñas que los que corresponda al vehículo utilizado, conforme a la capacidad del mismo señalado en su Certificado de Revisión Técnica;
- e) Velar por la seguridad de los niños y niñas desde su recepción en el vehículo hasta su entrega en el establecimiento, o en su casa o domicilio, según sea su destino;
- f) Efectuar el transporte de **LUNES** a **VIERNES**, en la mañana, desde las **08:00 a las 09:00** horas; en la tarde, desde las **15:30 a las 16:30** horas.
- g) Disponer que en el vehículo se encuentre presente en todo el recorrido un conductor habilitado y un acompañante adulto que asumirán las obligaciones anteriores, con especial énfasis en el cuidado de los niños y niñas al descender del vehículo e ingresar al establecimiento o a su casa o domicilio;
- h) Ubicar en un lugar visible del vehículo una tarjeta que permita identificar al conductor del mismo en cualquier momento, mientras se preste el servicio de transporte escolar;
- i) Contratar el Seguro Obligatorio de Accidentes Personales causados por Circulación de Vehículos Motorizados, establecido en la Ley N° 16.426, modificada por la Ley N° 18.490; y
- j) Informar a Fundación Integra cualquier hecho en el que pueda estar involucrado el conductor o su acompañante y que diga relación con faltas o delitos que afecten a los niños y niñas beneficiarios, o que impliquen una amenaza o perturbación de sus derechos, debiendo reemplazar inmediatamente al personal a su cargo que sea denunciado por estos hechos.

Es responsabilidad del transportista el cumplimiento de las disposiciones legales y reglamentarias que regulan el transporte escolar, como asimismo que el conductor se encuentre habilitado para su conducción, sin que Fundación Integra o sus mandantes tengan responsabilidad de ninguna especie en dicha materia.

**SEXTO: OBLIGACIONES DE INTEGRA.** Integra se obliga a informar oportunamente al transportista sobre los cambios de domicilio de los niños y niñas beneficiarios, para efectos de la planificación de las rutas respectivas, y cualquier otro evento que pudiera alterar la normal prestación de los servicios contratados.

**SÉPTIMO: VEHÍCULO DESTINADO AL TRANSPORTE.** El traslado de los niños y niñas se efectuará en el **MINIBÚS DE TRANSPORTE ESCOLAR** marca **KIA MOTOR**, modelo **BESTA 2,7, año 2002**, placa patente **VJ 62 26-7**.

**OCTAVO: INTERRUPCIÓN DEL SERVICIO.** En caso que alguno de los vehículos singularizados, debido a fallas mecánicas, por encontrarse en reparación o por cualquier otra causa, imputable al transportista no preste los servicios contratados, se deducirá del valor

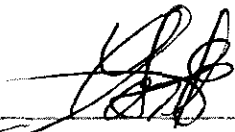
mensual estipulado en la cláusula tercera el valor proporcional por las horas y/o días que haya durado dicha interrupción.

**NOVENO: COMODATO.** Fundación Integra entrega en comodato en este acto al transportista la cantidad de **09 SILLAS PARA TRANSPORTE DE NIÑOS**, debiendo emplear el mayor cuidado en la conservación de cada una de ellas y restituir las cuando finalice el servicio de transporte o en cualquier momento en que Fundación Integra lo requiera

**DÉCIMO: PUBLICIDAD DE LA INFORMACIÓN.** Se deja constancia que este contrato se sujeta a las normas de la Ley de Transparencia.

**DÉCIMO PRIMERO: DOMICILIO Y JURISDICCIÓN.** Las partes fijan su domicilio en la ciudad de Viña del Mar y prorrogan competencia para ante sus Tribunales de Justicia.

El presente contrato se firma en cuatro ejemplares de igual tenor y fecha, quedando uno en poder del transportista y los restantes en poder de Fundación Integra.



**CARLOS EUGENIO SEGURA VALDÉS**  
TRANSPORTISTA  
C.I. 5.829.630-9




**PAOLA ALVAREZ CAYULEF**  
DIRECTORA REGIONAL  
FUNDACIÓN INTEGRA-VALPARAÍSO

**ANEXO N° 1**  
**CONTRATO DE TRANSPORTE ESCOLAR**  
**CARLOS EUGENIO SEGURA VALDES**  
**JARDÍN INFANTIL "LUCERITO" (SAN ESTEBAN)**  
**REGIÓN DE VALPARAÍSO**

Transportista	CARLOS EUGENIO SEGURA VALDES
Conductor	BRIGIDA NATALIA GONZALEZ BARRAZA
Acompañante	CRISTINA ANDREA ROLDAN VASQUEZ

N°	MANDANTE	NOMBRE DEL MENOR	CONDUCTOR
1	Tracee Vicencio	Emily Gabriela Campos Vicencio	Brigida Natalia González Barraza
2	Jazmín Elizabeth Martínez Tapia	Juan David Ramírez Martínez	Brigida Natalia González Barraza
3	Alejandra Jara Sáez	Bastian Alexis Carvacho Jara	Brigida Natalia González Barraza
4	Jessica Contreras	Beatriz Ernestina Cortez Muñoz	Brigida Natalia González Barraza
5	Gloria Tapia Saldívar	Maira Antonia Arancibia Tapia	Brigida Natalia González Barraza
6	Barbará Páez Ortiz	Jorge Alexis Soto Páez	Brigida Natalia González Barraza
7	Constanza Henríquez Tapia	Francisco Valenzuela Henríque	Brigida Natalia González Barraza
8	Mabelin Hernández Ulloa	Alexandra Carvallo Hernández	Brigida Natalia González Barraza
9	Danixsa Vázquez Tapia	Kristell Tapia Vázquez	Brigida Natalia González Barraza
10	Carla Fernandez Tapia	Maite Montenegro Fernandez	Brigida Natalia González Barraza
11	Constanza Delgado Fernandez	Sofía Tapia Delgado	Brigida Natalia González Barraza
12	Maria Rojas Gonzalez	Amairys Contreras Rojas	Brigida Natalia González Barraza
13	Julio Leon Moya	Javier Ignacio Leon Cordero	Brigida Natalia González Barraza
14	Leslye Ojeda	Alexander Navarro Ojeda	Brigida Natalia González Barraza
15	Roxana Ochoa Saldívar	Anais Carolina Contreras Ochoa	Brigida Natalia González Barraza
16	Carola Guerra Leon	Fernanda Génesis Ortega Guerra	Brigida Natalia González Barraza
17	Mery Montenegro Farias	Ada Millaray Tapia Montenegro	Brigida Natalia González Barraza
18	Ángela Vásquez Figueroa	Damary Aymar Jara Vásquez	Brigida Natalia González Barraza
19	Barbara General	Eimy Agatha General General	Brigida Natalia González Barraza
20	Deisy Lobos Jiménez	Geovany Alexander Poggi Lobos	Brigida Natalia González Barraza

  
**CARLOS EUGENIO SEGURA VALDES**  
 RUT: 5.829.630-9  
 TRANSPORTISTA

  
**PROF. ALBA ALVAREZ CAYULEF**  
 REGISTRO REGIONAL  
 FUNDACIÓN INTEGRA-VALPARAÍSO